

16. Oldies-Tanz-Party in Ballrechten-Dottingen, am Samstag, den 26.10.2019, 20 Uhr mit *„Die Zwei & Friends“*

Bereits zum 16. Mal veranstaltet der Förderverein S.V. Ballrechten-Dottingen e.V. seine traditionelle Oldies-Tanz-Party in der Castellberghalle in Ballrechten-Dottingen.

Dieses Jahr erstmals mit der **Partyband** „Die Zwei & Friends“, eine Formation aus erfahrenen, langjährigen Tanzmusikern, deren Repertoire. Musik aus den 60er/70er/80er Jahren bis in die Moderne beinhaltet.

Eine große Tanzfläche garantiert auch dieses Jahr pures Tanzvergnügen. Da dadurch die Anzahl der Sitzplätze etwas eingeschränkt ist, empfehlen wir aus den Erfahrungen der Vorjahre, ein frühzeitiges Erscheinen, um die begehrten Plätze zu sichern.

Einlass in die Castellberghalle ist ab 19 Uhr, ab 20 Uhr spielen „Die Zwei & Friends“ zum Tanz auf.

Wie in den letzten Jahren offeriert Ihnen unser bewährtes Bewirtungsteam ein umfangreiches Speise- und Getränkeangebot.

Der Eintritt an der Abendkasse beträgt 7 €, im Vorverkauf 6 €.

Vorverkauf ab 14.10.19: Volksbank Ballrechten-Dottingen;
„Löffler-Strause“ in Staufen-Wettelbrunn;
Markgrafen-Garage Schneider, Ballr.-Dottingen



NOTRUF- BEREITSCHAFTSDIENSTE DER ÄRZTE & APOTHEKEN

Für alle Notfalldienste gilt an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr, an Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr

ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

von Samstag 8.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr **Tel. 116 117**

NOTARZT

Unfallrettungsdienst und Krankentransporte: **112**
DRK-Kreisverband Müllheim Rettungswachen Müllheim - Bad Krozingen - Kandern

ZAHNÄRZTLICHER NOTFALLDIENST

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst (Sprechstunde in der Praxis von 10.00 bis 11.00 Uhr) unter der Rufnummer 01803 222555-40 (DRK Freiburg) zu erfahren

TIERÄRZTLICHER NOTDIENST

Markgräflerland 07631/36536

APOTHEKENNOTDIENST

Donnerstag, 31.10.2019

Schwarzwald-Apotheke, St.-Ulrich-Str. 2,
Bad Krozingen, Tel. 07633/4105

Freitag, 01.11.2019

Faust-Apotheke, Hauptstr. 52, Staufen, Tel. 07633/958220
Apotheke am Schillerplatz, Werderstr. 23
Müllheim, Tel. 07631/12775

Samstag, 02.11.2019

Bad-Apotheke, Bahnhofstr. 23, Bad Krozingen, Tel. 07633/92840

Sonntag, 03.11.2019

St.-Trudpert-Apotheke, Wasen 49, Münstertal, Tel. 07636/566
Werder-Apotheke, Werderstr. 57, Müllheim, Tel. 07631/740600

Montag, 04.11.2019

Stadt-Apotheke, Hauptstr. 15, Staufen, Tel. 07633/6263

Dienstag, 05.11.2019

Bad-Apotheke im Paracelsus-Haus, Freiburger Str. 20
Bad Krozingen, Tel. 07633/150150

Mittwoch, 06.11.2019

Kirchberg-Apotheke, Jengerstr. 13, Ehrenkirchen, Tel. 07633/8794
Fridolin-Apotheke, Müllheimer Str. 23
Neuenburg, Tel. 07631/793700

GEMEINDEVERWALTUNG BALLRECHTEN-DOTTINGEN

Tel. 07634 5617-0, Email: gemeinde@ballrechten-dottingen.de

IMPRESSUM

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Ballrechten-Dottingen

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:
Bürgermeister Patrick Becker o.V.i.D.

Verantwortlich für die Fraktionsmitteilungen:

Die jeweilige Fraktion bzw. die/der Vorsitzende der jeweiligen Fraktion

Verantwortlich für die Kirchen- und Vereinsmitteilungen:

Die jeweilige Kirche bzw. die/der Vorsitzende des jeweiligen Vereins. Für die Veröffentlichung von Vereins- und anderen Mitteilungen wird keine Gewähr übernommen.

Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:

Primo Verlagsdruck, Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45,
78333 Stockach, Tel.: 07771/9317-11, Fax: 07771/9317-40,
Email: anzeigen@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de

WERTSTOFFANNAHMETERMINE AUF DEM BAU- UND RECYCLINGHOF

Freitags: von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr
Samstags: von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr

NÄCHSTE LEERUNGEN:

Gelber Sack: Donnerstag, 17.10.2019
Biotonne: Mittwoch, 23.10.2019
Restmüll: Freitag, 25.10.2019

ÖFFNUNGSZEITEN DER SCHNITTGUT-SAMMELSTELLE SULZBURG

November bis Februar: Freitag, 15:00 - 16:30 Uhr
Ganzjährig, Samstag 14.00 - 16.00 Uhr

TELEFONNUMMERN DER TREA BREISGAU IM GEWERBE- PARK BREISGAU

für Kontakte bezüglich Öffnungszeiten, Anlieferungen und Abfallwirtschaft 07634/5079-122 (besetzt: Mo - Fr von 7:00 - 18:00 Uhr) Verwaltung, Veranstaltungen und Besichtigungen 07634/5079-0 (besetzt: Mo - Fr von 8:00 - 16:30 Uhr) Notfällen 07634/5079-222 (24 Std. besetzt) Fax- Nummer: 07634/5079-135 E-Mail-Adresse: www.eon-energyfromwaste.com

RAZ BREISGAU

Anlieferungszeiten für private Haushalte/Sperrmüllanlieferung:

Montag und Dienstag: 09.00 bis 15.00 Uhr
Donnerstag und Freitag: 12.00 bis 18.00 Uhr
Samstag: 08.00 bis 12.00 Uhr

Gebührenfrei angenommen werden alle klassischen Wertstoffe wie Schrott, Papier und Kartonage, Elektroschrott, Kork, DVD und CD, Flaschenglas, daneben kleinere Mengen Grünschnitt sowie Sperrmüll mit Sperrmüllkarte.

Adresse: RAZ Breisgau (Gewerbepark Breisgau)

Ehrenkirchener Straße 3,
79427 Eschbach Tel. 07634/6949385, E-Mail: alb@lkbh.de
Servicetelefon der ALB: 0761-2187-9707

Vorgezogener Redaktions- schluss

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

Redaktionsschluss für das Blättle in KW44 (30.10.2019) ist bereits am Freitag, 25. Oktober 2019, 10.00 Uhr.

Wir bitten um Ihr Verständnis und um Beachtung.

Ihre Gemeindeverwaltung

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Redaktionsbeiträge

Leider gibt es immer noch Probleme beim Übermitteln von Redaktionsbeiträgen per Mail, d.h. dass diese nicht in der Verwaltung ankommen. Wie bereits in früheren Ausgaben mitgeteilt, werden Word-/Excel-Dokumente (doc/xls-Dateien) automatisch abgewiesen, da diese sehr virenanfällig sind. Neue docx/xlsx-Dateien werden ohne Probleme übermittelt. Deshalb unsere Bitte: Senden Sie uns Ihre Textbeiträge nur noch als docx/xlsx- oder pdf-Datei zu.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung

(besetzt: Mo - Fr von 8:00 - 16:30 Uhr)
 Notfällen 07634/5079-222 (24 Std. besetzt)
 Fax- Nummer: 07634/5079-135
 E-Mail-Adresse: www.eon-energyfromwaste.com

RAZ Breisgau

Anlieferungszeiten für private Haushalte/Sperrmüllanlieferung:

Montag und Dienstag: 09.00 bis 15.00 Uhr

Donnerstag und Freitag: 12.00 bis 18.00 Uhr

Samstag: 08.00 bis 12.00 Uhr

Gebührenfrei angenommen werden alle klassischen Wertstoffe wie Schrott, Papier und Kartonage, Elektroschrott, Kork, DVD und CD, Flaschenglas, daneben kleinere Mengen Grünschnitt sowie Sperrmüll mit Sperrmüllkarte.

Adresse:

RAZ Breisgau (Gewerbepark Breisgau)

Ehrenkirchener Straße 3,

79427 Eschbach Tel. 07634/6949385, E-Mail: alb@lkbh.de

Servicetelefon der ALB: 0761-2187-9707

Die Abfallwirtschaft des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald informiert:

Wenn Sie im nächsten Jahr ein Abfallgefäß mit einem größeren oder kleineren Volumen benötigen, bitten wir Sie bis spätestens 20.11.2019 einen entsprechenden Antrag einzureichen. Bei einem Änderungswunsch zum 01.01.2020 bitten wir Sie dies ausdrücklich auf dem Bestellformular zu vermerken, ansonsten werden die Abfallgefäße nach Eingang des Antrages ausgetauscht.

Nach diesem Termin ist es der Abfallwirtschaft des Landkreises aus logistischen Gründen leider nicht mehr möglich, den Austausch der Abfallbehälter zum Jahresanfang 2020 zu gewährleisten.

Änderungsanträge und Informationen erhalten Sie über die Gemeindeverwaltung und über die Homepage des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald (www.breisgau-hochschwarzwald.de/alb).

Für weitere Fragen steht Ihnen Frau Kunzelmann (Tel.: 0761/2187-8817) bei der Abfallwirtschaft des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald gerne zur Verfügung.

Der Antrag kann bei der Gemeindeverwaltung abgegeben oder direkt an die Abfallwirtschaft des Landkreises per Brief (ALB, Stadtstr. 2, 79104 Freiburg) oder per Fax (0761/2187 8899) geschickt werden.



Weihnachtsmarkt am Sonntag, 01.12.2019

Unser beliebter Weihnachtsmarkt findet in diesem Jahr wieder rund um die Castellberghalle bzw. bei schlechten Witterungsverhältnissen in der Castellberghalle statt. Um ein bunt gefächertes Angebot mit Waren zu erhalten, werden noch Anbieter/Aussteller gesucht. Alle, die Interesse haben, sich am Weihnachtsmarkt zu beteiligen, können sich bis spät. 25. Oktober bei der Organisatorin Heike Schopferer, Tel. 5617-12, melden. Stände können gegen einen Unkostenbeitrag von € 25,- bzw. € 40,- zur Verfügung gestellt werden.

Wertstoffannahmeterminale auf dem Bau- und Recyclinghof:

Freitags: von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr
 Samstags: von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr

Nächste Leerungen:

Restmüll: Freitag, 25.10.2019
 Gelber Sack: Donnerstag, 31.10.2019
 Papiertonne: Samstag, 02.11.2019
 Biotonne: Mittwoch, 06.11.2019

Öffnungszeiten der Schnittgut-Sammelstelle Sulzburg

März bis Oktober: Freitag, 16:00 - 18:00 Uhr
 November bis Februar: Freitag, 15:00 - 16:30 Uhr
 Ganzjährig, Samstag 14.00 - 16.00 Uhr

Telefonnummern der TREA Breisgau im Gewerbepark Breisgau

für Kontakte bezüglich Öffnungszeiten, Anlieferungen und Abfallwirtschaft 07634/5079-122
 (besetzt: Mo - Fr von 7:00 - 18:00 Uhr)
 Verwaltung, Veranstaltungen und Besichtigungen 07634/5079-0

DER NÄHE DEN VORRANG GEBEN

Pflanze einen Baum

Unter diesem Motto fördert unsere Gemeinde den Anbau von Hoch- und Halbstammobstbäumen. Der **Arbeitskreis Natur und Umwelt** organisiert die Aktion und informiert auf diesem Weg die Bevölkerung, in der Hoffnung Ihr Interesse zu wecken.

Motivation

Das Ziel ist die Erhaltung der landschaftsprägenden Obstbäume und die Verschönerung des Dorfbildes. Zahlreiche alte Obstsorten, die allenfalls noch auf dem Bauernmarkt angeboten werden, können Sie in Ihrem Hausgarten oder Streuobstwiese kultivieren. Damit werden diese Sorten erhalten und Sie haben Früchte, die man nirgends kaufen kann. Dabei sind alte, lokal bewährte Sorten häufig robuster und können in der Regel auch ohne den Einsatz von chemischen Mitteln bewirtschaftet werden.

Hochstamm oder Halbstamm?

Wie der Name erkennen lässt sind die Baumformen über die Höhe ihres Stammes definiert. Bei einem Hochstamm beginnen die ersten Äste bei ca. 1,8 m (man kann darunter noch arbeiten), bei einem Halbstamm bei ca. 1 m. Der Hochstamm wird auf einer sehr starkwüchsigen Wurzelunterlage veredelt, der Halbstamm auf einer weniger starkwüchsigen. Damit wird der Baum als Hochstamm größer als dieselbe Obstsorte als Halbstamm. Ausgewachsene Hochstammobstbäume benötigen auf Ihrem Grundstück eine Fläche von ca. 70 - 100 m², Halbstammobstbäume ca. 50 - 70 m². Dementsprechend groß sind für beide Baumformen die im **Nachbarrecht** festgelegten **Mindestgrenzabstände von 4 m**.

Wie wird die Aktion durchgeführt?

Seit 2004 werden Anfang November jeweils bis zu 30 Obsthoch- und -halbstämme zum Preis von 10 Euro pro Baum abgegeben (entscheidend ist der Eingang der Bestellungen). Pro Familie kann 1 Baum bestellt und auf unserer Gemarkung gepflanzt werden. Die Bestellung erledigen Sie auf dem angefügten **Bestellcoupon, der bis zum 25. Oktober 2019 auf dem Rathaus abzugeben ist**.

Dieses Jahr werden Ihnen folgende Obstsorten angeboten

Goldparmäne (Apfel): Sehr alte Sorte, vermutlich aus der Normandie, um 1800 in Deutschland eingeführt. Fruchtfleisch saftig - knackend mit süßem, nussartigem Geschmack.. Sehr guter Tafelapfel, nur für warme Lagen. Genussreife ab September - Oktober. Mittelgroßer Apfelbaum.

Schweizer Wasserbirne: Typische Mostbirne der Streuobstwiesen, weit verbreitet in der Schweiz und in Baden-Württemberg. Um 1823 erstmals in der Schweiz beschrieben. Starkwüchsig, der Fruchtertrag beginnt erst relativ spät - dann aber reichlich und regelmäßig. Sehr gut geeignet zur Herstellung von Birnensaft und einem leichten, klaren Most. Die Frucht kann auch gegessen, gedörrt und gekocht werden. Wenig anfällig gegen Feuerbrand. Empfehlung zum Anbau auf Streuobstwiesen.

Quitte: Die Quitte ist eine alte Fruchtart deren Herkunft unklar ist. Die Früchte sind zucker- und säurereich, sehr aromatisch. Gut geeignet für die vielfältigen Verwendungsmöglichkeiten in der Küche. Geliefert wird eine feuerbrandresistenteste Neuzüchtung. Die Quitte ist der kleinste der hier angebotenen Bäume.

Mirabelle aus Nancy: Schon um 1500 in Frankreich angebaut, Mitte des 18. Jh. nach Deutschland gebracht. Kleine, rundliche, gelbe Früchte mit leichter Rötung, Stein gut lösbar, süß und aromatisch, zum Frischverzehr, Einmachen und

Brennen. Der Baum ist breitkronig und widerstandsfähig gegen Krankheiten.

Lieferung der Obstbäume

Die bestellten Bäume sind am Samstag dem **9. November 2019 zwischen 9.00 und 10.00 Uhr am Bauhof** abzuholen.

Arbeitskreis Natur und Umwelt

Andreas Ehring

Hiermit bestelle ich einen Obstbaum zum Preis von 10 Euro (incl. Pfahl und Strick).

Dieser Baum wird auf der Gemarkung Ballrechten - Dottingen gepflanzt.

Bitte ankreuzen:

- Baumform: Hochstamm
 Halbstamm
- Obstsorte: Goldparmäne (Apfel)
 Schweizer Wasserbirne
 Quitte
 Mirabelle

Bitte ausfüllen:

NAME:

ADRESSE:

TELEFON:

FLURSTÜCKNUMMER AUF DEM DER BAUM GEPFLANZT WIRD:

UNTERSCHRIFT:

Bestellcoupon bis zum 25. Oktober 2019 auf dem Rathaus abgeben.

Gasthof zum Engel

Wir machen Betriebsferien vom
04.11. - 20.11.2019
und
07.01. - 22.01.2020

FRAUEN TREFFEN FRAUEN

Der nächste Frauenstammtisch findet am **Mittwoch, dem 06. November 2019, 20:00 Uhr, im Anwesen Mitzel** (im alten Saal der ehemaligen Winzerstube) statt.

An diesem Abend begrüßen wir **Frau Ilse Peuster**, die uns den Verein **„Helfen und unterstützen von Mensch zu**

Mensch e.V.“ vorstellt und über dessen Arbeit erzählt.

Wir freuen uns auf einen interessanten Abend, Sie sind herzlich dazu eingeladen.

Ihre Ansprechpartnerinnen:

Iris Fritz, Tel. 8047
Sabine Mitzel, Tel. 592559
Barbara Burgert, Tel. 8915

BÜRGERSTIFTUNG

Eine Stiftung von **Bürgern**
für Bürger...

Bürgerstiftung Ballrechten-Dottingen • Am Klosteracker • 79252 Ballrechten-Dottingen



Einladung zur

Vortragsveranstaltung mit

Polizeipräsident Franz Semling

„Die Situation der Polizei in Südbaden-Herausforderungen für die Zukunft“

Mittwoch, 6. November 2019, 19:30 Uhr, Pfarrscheune in Ballrechten-Dottingen



Vita Franz Semling: Jg. 1962, verh. 2 Kinder. 1979 Eintritt in den mittleren Polizeivollzugsdienst. 1995 stieg Semling in den gehobenen und 2001 in den höheren Dienst auf. Im Polizeipräsidium Freiburg als Einsatzreferent tätig, wurde er 2004 Leiter des Führungs- und Einsatzstabes bei der Offenburger Polizeidirektion. Bereits ein Jahr später wechselte er als Referent des Referates 32 – Kriminalitätsbekämpfung- ins Innenministerium nach Stuttgart. 2008 wurde er Referent im baden-württembergischen Staatsministerium. 2013 wechselte Semling als Referatsleiter – Führung und Einsatz - ins RP Freiburg. 2014 wurde er Leiter des Führungs- und Einsatzstabes beim Polizeipräsidium Offenburg. 2016 dann im Polizeipräsidium Karlsruhe stv. Leiter der Dienststelle und Leiter des Führungs- und Einsatzstabes. Seit 1. April Polizeipräsident von Freiburg.

Die Bürgerstiftung Ballrechten-Dottingen lädt alle Interessierten herzlich ein zu dieser Vortragsveranstaltung und freut sich auf Ihr Kommen.

Mit besten Grüßen

Heinz-Wolfgang Spranger

wir feiern unseren 230-jährigen „Geburtstag“ und unser Dirigent Ulrich Strub hat bei uns sein 20-jähriges Dirigentenjubiläum!

Wir laden Sie/euch alle recht herzlich zu unserem Jubiläumskonzert am Sonntag, den **27. Oktober 2019 um 17.00 Uhr** in die Pfarrkirche St. Agnes ein. Wir führen unter Leitung unseres Dirigenten Ulrich Strub die modern jazzige Mainzer Messe von Thomas Gabriel auf.

Mitwirkende: Projektchor St. Agnes mit Band, außerdem wird unser Werner Schweizer mit seinen Brass Makers dabei sein.

Wir freuen uns sehr über Ihren/euren regen Konzertbesuch! Herzliche Grüße

Die Vorstandschaft des Kath. Kirchenchor St. Agnes

Urlaubszeiten

Das Pfarrbüro in Heitersheim ist vom 28.10. - 31.10.2019 nur vormittags geöffnet.

Das Pfarrbüro in Ballrechten ist am 29.10.2019 nicht besetzt.

Erstkommunionvorbereitung 2020

Auch wenn die Erstkommunion der Kinder erst in einem halben Jahr ist, beginnen wir jetzt schon mit der Vorbereitung dazu. Ein erster Info-Elternabend fand schon statt. Derzeit laufen die Anmeldegespräche mit den Familien.

Ein Einstieg ist aber auch jetzt noch möglich. Wer den Elternabend verpasst hat oder sich jetzt erst dazu entschlossen hat, melde sich bitte bei Gemeindeferent Michael Vierneisel (m.vierneisel@seelsorgeeinheit-heitersheim.de, 0 76 34 - 55 27 21, 01 51 - 51 11 53 28).

Förderverein St. Cyriak Sulzburg e.V.

An alle Mitglieder, Freunde und Gönner

Einladung zur ordentlichen Mitgliederversammlung 2019

am Donnerstag, dem 7. November um 19:00 Uhr im evangelischen Gemeindehaus, 79295 Sulzburg

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch die 1. Vorsitzende Waltraud Oberlin
2. Genehmigung der Tagesordnung
3. Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 23.11.2018
4. Bericht des Vorstandes - Tätigkeitsbericht und Ausblick
5. Bericht der Schatzmeisterin Beate Jacob
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Vorstandes
8. Anträge
Es wird darum gebeten, Anträge zur Mitgliederversammlung schriftlich bis zum 31. Oktober 2019 bei der 1. Vorsitzenden einzureichen
9. Verschiedenes

Hierzu laden wir alle Mitglieder gemäß § 7 unserer Satzung herzlich ein.

Ebenfalls herzlich willkommen sind alle Freunde und Gönner.

Mit freundlichen Grüßen
(für den Vorstand)
gez. Waltraud Oberlin
1. Vorsitzende

Benefizkonzert
Die Big Band der Bundeswehr ON TOUR
19. November 2019
20:00 Uhr in der Malteserhalle Heitersheim
Vorverkauf 20€
Abendkasse 23€
Einlass: 19:00 Uhr

Kartenvorverkauf im Rathaus von Ballrechten-Dottingen und Heitersheim, den örtlichen Banken, den Tourist -Informationen Münstertal, Staufeu und Sulzburg sowie der Buchhandlung Pfister in Bad Krozingen

MITTEILUNGEN DER KIRCHEN

Katholische Mitteilungen für Ballrechten-Dottingen

Kirchenchor St. Agnes

Herzliche Einladung an Alle, unser Kirchenchor St. Agnes hat gleich dreifachen Grund zu feiern:

Uns wurde am vergangenen Sonntag die Zelter Plakette verliehen und

GOTTESDIENSTE DER KIRCHEN

Katholische Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit HEITERSHEIM

Samstag, 26. Oktober

- Sonntag der Weltmission, MISSIO-Kollekte -
15:00 Ballrechten Tauffeier für Ella Hostettler
18:00 Sulzburg Messfeier (für Angehörige der Familie Kirn; Herbert Thoma)

Sonntag, 27. Oktober 30. Sonntag im Jahreskreis

- Sonntag der Weltmission, MISSIO-Kollekte -
09:00 Ballrechten Messfeier
10:45 Heitersheim Messfeier
12:00 Heitersheim Tauffeier für Thorin Max Schneider, Selma Raymann, Emilia Haas, Miriam Rösch

Montag, 28. Oktober

18:30 Dottingen St. Arbogast: Rosenkranz
19:00 Dottingen St. Arbogast: Messfeier

Dienstag, 29. Oktober

18:30 Eschbach Rosenkranz
19:00 Eschbach Messfeier

Mittwoch, 30. Oktober

18:45 Heitersheim Friedrich-Schäfer-Haus: Stille Anbetung
19:00 Buggingen Messfeier

Freitag, 1. November Allerheiligen

09:00 Eschbach Messfeier mitgestaltet vom Kirchenchor, anschließend Gräberbesuch
09:00 Ballrechten Messfeier anschließend Gräberbesuch
10:45 Heitersheim Messfeier mitgestaltet vom Kirchenchor, anschließend Gräberbesuch

Samstag, 2. November Allerseelen

- Kollekte für die Priesterausbildung in Osteuropa -
18:00 Ballrechten Messfeier für die Seelsorgeeinheit, mitgestaltet vom Kirchenchor

Sonntag, 3. November 31. Sonntag im Jahreskreis

09:00 Eschbach Messfeier
10:45 Heitersheim Messfeier

Fahrdienst zum Sonntagsgottesdienst

Sie möchten am Sonntag eine Messe besuchen. In Ballrechten/Sulzburg findet aber an diesem Sonntag kein Gottesdienst statt.

Es besteht die Möglichkeit, zum Hauptgottesdienst um 10.45 Uhr in Heitersheim mitzufahren!
Bitte melden Sie sich bis Samstag (11.00 Uhr) unter Tel. 07634-8336 bei Konrad Triebswetter.

Katholisches Pfarramt

in Ballrechten: Otto-Karrer-Str. 2, 79282 Ballrechten-Dottingen, Tel. 07634/8245, Fax 07634/591061

Öffnungszeiten: Dienstag 10 - 11 Uhr

in Heitersheim: Heitersheim, Johanniterstraße 74

Tel. 07634/551615 Fax 07634/551628

kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de

www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag	9.00 bis 11.00 Uhr
Dienstag	14.00 bis 16.00 Uhr
Donnerstag	16.00 bis 18.00 Uhr

Evang. Kirchengemeinden

Sulzburg mit Ballrechten-Dottingen und

Laufen mit St. Ilgen

Samstag, 26.10.2019

19:00 Konzert Kammerchor cappella vocale Würzburg
Leitung: Roland Börger Sulzburg / St. Cyriak

Mittwoch, 23.10.2019

16:00 Konfi-Unterricht Sulzburg / Ev. Gemeindehaus
19:30 Kantoreiprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

Donnerstag, 24.10.2019

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus
19:30 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

Freitag, 25.10.2019

19:00 Männergruppe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

Samstag, 26.10.2019

19:00 Konzert Kammerchor cappella vocale Würzburg
Leitung: Roland Börger Sulzburg / St. Cyriak

Sonntag, 27.10.2019

10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfr.i.R. Jäckh

Montag, 28.10.2019

15:30 Gottesdienst im Pflegeheim
Sulzburg / Pflegeheim Präd. Reichert-Pfundstein
17:00 Gedächtnistraining Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

Dienstag, 29.10.2019

15:00 Gespräche bei Kaffee und Tee
Laufen / Alte Schreinerei

Donnerstag, 31.10.2019

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus
19:30 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

Sonntag, 03.11.2019

09:00 Gottesdienst Laufen / Johanneskirche
Präd. V. Rosalowsky
10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak
Präd. V. Rosalowsky

Einladung zur Gemeindeversammlung der Kirchengemeinde Laufen mit St. Ilgen

Dienstag, 05.11.2019

19:00 Johanneskirche Laufen

Themen:

1. Kirchenwahl 2019: Informationen und Überlegungen zu einem 2. Wahlgang
2. Stellenausschreibung Kirchendiener/in
3. Verschiedenes

Einladung zur Gemeindeversammlung der Kirchengemeinde Sulzburg mit Ballrechten-Dottingen

Sonntag, 10.11.2019

11:15 nach dem Gottesdienst Ev. Gemeindehaus Sulzburg

Themen:

1. Vorstellung der Kandidierenden zur Kirchenwahl 2019
2. Informationen aus dem Kirchengemeinderat
3. Umnutzung und Renovierung Untergeschoss Evangelisches Gemeindehaus
4. Verschiedenes

Öffnungszeiten im Pfarrbüro:

Dienstag und Freitag	von 10-12 Uhr
Mittwoch	von 14-16 Uhr

Das Pfarrbüro ist vom 28.10. bis einschließlich 01.11.2019 geschlossen.

Telefon: 07634 / 592179
 Homepage: www.evangelium-sulzburg-laufen.de
 E-Mail: pfarramt@sankt-cyriak.de

SCHULNACHRICHTEN

Sonnenbergschule Ballrechten-Dottingen



Unser zweites Leseabenteuer unter dem Motto

"JETZT WIRD'S GRUSELIG"

findet am

Freitag, den 25.10.2019 von 15.00 bis 17.00 Uhr statt.

Teilnehmen können alle Kinder aus der Gemeinde zwischen 6 – 12 Jahren

Treffpunkt: auf dem Schulhof der Sonnenbergschule in Ballrechten.

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, um eine verbindliche Anmeldung des Kindes bis zum 24.10.2019 an leseclub@sonnenberg-schule.de wird gebeten.

Nähere Informationen erhalten Sie nach der Anmeldung.

An dieser Stelle möchten wir uns bei der Bürgerstiftung für die finanzielle Unterstützung bedanken.

Auf eine zahlreiche Teilnahme freuen sich
das Leseclub-Team!

VOLKSHOCHSCHULE

VHS Ballrechten-Dottingen

Das neue VHS-Programm ist im Rathaus erhältlich oder online verfügbar unter: www.ballrechten-dottingen.de/Gemeindeleben/Volkshochschule

Künstlerisches Gestalten mit Holz

Leitung: Friedrich Sängler (Technischer Lehrer für Holzgestaltung)

Beginn: Fr. 08. Nov. / 18:30-20:30

Ort: Werkraum Sonnenbergschule

Dauer: 6x / Gebühr: 48,00 €

Max. 8 Teilnehmer*innen - Mindestalter 16 Jahre

Nähen (Anfänger +Fortgeschrittene)

Leitung: Helga Scherer (Dipl. Entwurfsdirektrice)

Workshop 1: Fr. 08. Nov. / 13:00-18:00 / 45,00 €

Workshop 2: Fr. 29. Nov. / 13:00-18:00 / 45,00 €

Ort: Werkraum Sonnenbergschule

Max. 5 Teilnehmer*innen

Selbstverteidigung für Frauen und Jugendliche ab 16 Jahren

Selbstbehauptung und effektive Selbstverteidigung

Leitung: Roland Gußen

Verein Sicheres Freiburg e.V.

Termin: Sa. 16. Nov. / 13:00-17:00

Ort: Castellberghalle

Gebühr: 38,00 €

Workshop: „Kann ich glücklich sterben?“

Mit Atem- und Körperübungen, Sinnfrage und guter

Vorbereitung, wie bei jeder Reise, die wir antreten.

Leitung: Unja Jung, www.unjajung.de

(Trauer- und Sterbebegleiterin)

Termin: Sa. 30.11. 2019 / 14:00-18:00

(geänderter Termin!!)

Ort: Aula Sonnenbergschule

Gebühr: 30,- Euro

Bitte eine Matte, Decke und etwas zum Trinken mitbringen sowie Schreibblock, Malstifte und einen wichtigen Gegenstand

Bitte melden Sie sich zu allen Veranstaltungen rechtzeitig an.

Anmeldung gerne per E-Mail:
vhs@ballrechten-dottingen.de

oder 07634-6638

Annette Winterhalter - Leiterin VHS -

JUZE

	Offener Treff ab 12 Jahre	Kids Treff 9-12 Jahre	Aktionen ab 12 Jahre	Mädchengruppe ab 10 Jahre
Mittwoch 23.10.19				16:00-18:00 Uhr Kürbisgeister schnitzen
Freitag 25.10.19	18:00-21:00 Uhr Start in die Ferien		14:30- 18:00 Uhr Forest Escape	
In den Herbstferien hat das JuZe geschlossen!				
Dienstag 05.11.19	16:00-19:00 Uhr Kickertunier			
Mittwoch 06.11.19				16:00-18:00 Uhr
Donnerstag 07.11.19		16:00-18:00 Uhr Spiel und Spaß		
Freitag 08.10.19	18:00-21:00 Uhr Gemütlicher Abend			

Für nähere Infos und Anmeldungen für Aktionen und Gruppen meldet euch bei mir

Forest Escape: Freitag 25.10.19

Es geht tief in den Wald hinein, ohne Handyempfang, manchmal auch abseits der Wege.

Schafft ihr es alle Rätsel zu lösen und vor Anbruch der Dunkelheit wieder zurück zum Parkplatz zu finden? Eins ist sicher, ihr könnt nur als Gruppe alle Aufgaben lösen, um wieder heraus zu kommen.

Wo wir hinfahren wird noch nicht verraten.

Treffpunkt ist um **14.40 Uhr** vor dem JuZe Mystery. Zurück sind wir gegen **18.00 Uhr**.

Meldet euch bei mir an!

Jugendsozialarbeiterin Lynn Hofmeister

Mail: lynn.hofmeister@sos-kinderdorf.de

Tel.: 0176 41212388

FREIWILLIGE FEUERWEHR

Die nächste Jugendprobe findet am Mittwoch, 30.10.2019, um 18.00 Uhr statt.

Um pünktliche und vollzählige Teilnahme wird gebeten.

Euer
Feuerwehrkommandant
Marc Eberlin

VEREINE

Sportverein Rot-Weiss

VFR Bad Bellingen – SV Ballrechten-Dottingen 1:1
 Im Auswärtsspiel beim VFR Bad Bellingen konnte unsere Erste nicht richtig überzeugen, am Ende war man über den einen Punkt zufrieden. Nach guter Anfangsphase tat sich unsere Mannschaft schwer Chancen zu kreieren. Die Gastgeber gingen in der 29. Minute allerdings nach einer sehr strittigen Abseitsposition mit 1:0 in Führung. Bis zur Pause gelang es unserer Mannschaft nicht diese Führung zu egalisieren. Nach dem Seitenwechsel vergab der eingewechselte Hannes Fiani die Großchance in der 52. Minute zum Ausgleich. So musste nach einem Freistoß in der 62. Minute durch Manuel Wolf ein Eigentor der Bellingener zum 1:1 Ausgleich erhalten, bei dem es am Ende auch blieb.

SV Ballrechten-Dottingen 2 – SV Sulzburg 2:3
 Ärgerliche Niederlage für unser Förderteam im Derby. Nach der Führung in der 4. Minute durch Florian Kessler glichen die Gäste nach einem Freistoß in der 12. Minute zum 1:1 aus und erzielten aus abseitsverdächtigter Position das 2:1 in der 19. Minute. Vor der Pause konnte dann Domi Liebisch zum 2:2 ausgleichen. In der 2. Halbzeit gingen die Gäste per Foulelfmeter erneut mit 2:3 in Führung. Unsere Mannschaft konnte trotz zeitweiser Überlegenheit und guter Chancen zumindest den Ausgleich nicht mehr erzielen.

SV Ballrechten-Dottingen 3 – SV Sulzburg 2 7:1
 In der ersten Halbzeit erzielte Neuzugang Florian Frommherz alle 3 Tore darunter ein Foulelfmeter zum 3:0 Halbzeitstand. In der 2. Halbzeit erhöhte zum 4:0 und 5:0 Christian Zahn. Der überragende Akteur Fabian Späth, der an allen Toren beteiligt war, erzielte per direkten Eckball das 6:0. Die Gäste mit dem Ehrentor in der 75. Minute. Den Schlusspunkt setzte Martin Willin, der zum 7:1 Endstand einnetzte.

Vorschau:

Freitag, 25. Oktober 2019 19.30 Uhr

TUS Obermünstertal – SV Ballrechten-Dottingen 2

Samstag, 26. Oktober 2019 16.00 Uhr

SV Ballrechten-Dottingen – SF Elzach-Yach

Der souveräne Tabellenführer kommt!

Dienstag, 29. Oktober 2019 19.30 Uhr

TUS Obermünstertal 2 – SV Ballrechten-Dottingen 3

Frauen:

Sonntag, 27.10.2019

SG ESV Freiburg 2 –

SG Oberm./Staufen/Ball.-Dott. 2 13.00 Uhr

SV Gottenheim 2 –

SG Oberm./Staufen/Ball.-Dott. 15.30 Uhr

Jugend:

SV Ballrechten-Dottingen D – Al. Müllheim D 4:2

4x war Joel Krix erfolgreich!

SF Hügellheim E – SV Ballrechten-Dottingen E 17:2

SV Ballrechten-Dottingen E Mädels –

PTSV Freiburg E-Mädels 3:3

Tolles Spiel unserer jungen E Mädels!

SG Münstertal C – SV Ballrechten-Dottingen C 2:4

Auswärtssieg im Münstertal für unsere C-Junioren!

Vorschau:

Freitag, 25. Oktober 2019

SV Ballrechten-Dottingen D –

SF Eintracht Freiburg D3 18.30 Uhr

Samstag, 26. Oktober 2019

Spvgg. Buggingen E Mädels –

SV Ballrechten-Dottingen E Mädels 11.00 Uhr

SV Ballrechten-Dottingen E – SG Weilertal E 11.00 Uhr

SV Ballrechten-Dottingen C – SG Jechtingen C 12.30 Uhr
 SG Simonswald A2 – SV Ballrechten-Dottingen A 15.00 Uhr

Ü30 Party in der Castellberghalle!

16. Ü-30 Party in der Castellberghalle mit „Die Zwei & Friends“ am Samstag, 26. Oktober 2019 20.00 Uhr! Vorverkauf in der Volksbank und Löffler Straße

Imkerverein Sulzburg

Die Gewinnung von Blütenpollen

Das Thema des letzten Vortrags in diesem Jahr beim Imkerverein Sulzburg befasste sich mit der Gewinnung von Blütenpollen. Dazu referierte Bioimker Paul Weber aus Haslach. Neben dem Honig, den die Honigbienen als Wintervorrat sammeln, wird auch eiweißreicher Blütenpollen gesammelt. Der Pollen dient als Futter für die Aufzucht des Nachwuchses. Blütenpollen wird von spezialisierten Bienen gesammelt und an den Hinterbeinen in Form von Klümpchen ins Volk transportiert.

Der Imker kann während der Blütezeit laufend bei seinen Bienen Blütenpollen sammeln. In der Regel wird dafür eine Pollenfalle verwendet, die vor dem Flugloch des Bienenvolks angebracht wird. Der Pollen muss täglich entnommen und gereinigt werden. Die Aufbewahrung kann dann entweder in getrockneter Form oder durch Einfrieren erfolgen. Die Blütenpollen enthalten viele wertvolle Inhaltsstoffe, z.B. Enzyme, Mineralien und Vitamine, vor allem die B-Vitamine. Blütenpollen können als Nahrungsergänzung dienen. Paul Weber mischt seine Blütenpollen in den Honig, den er verkauft. Diese Mischung aus Honig mit Blütenpollen verkauft er nur direkt an ausgewählte Kunden.

Der Vorsitzende Rudolf Weller dankte dem Referenten und verabschiedete ihn mit einem Weinpräsent.

Frank Spiegelhalter
 Imkerverein Sulzburg

Der Imkerverein Sulzburg verabschiedet sich in die Winterpause. Im Februar 2020 gibt es wieder einen Imker-InfoTreff.

AUS DER NACHBARSCHAFT

Beratung im Sozialrecht:

Der nächste Sprechtag der VdK Sozialrechtsschutz gGmbH in Müllheim mit Andrea Biehler findet am **Dienstag, den 12. November von 14 bis 17 Uhr** im Rathaus, Bismarckstraße 3 statt. Die Beratung und rechtliche Vertretung umfasst die Rechtsgebiete aller gesetzlichen Sozialversicherungen (Kranken-, Unfall-, Renten-, Arbeitslosen und Pflegeversicherung). Ebenso werden Mitglieder sowohl im Schwerbehinderten- und sozialen Entschädigungsrecht als auch in der Grundsicherung für Arbeitssuchende und im Alter vertreten. **Eine vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 0 76 1 / 50 44 9-0 ist erforderlich.**

Teilhabeberatung

– Die nächsten Termine für die Teilhabeberatung finden am Mittwoch, den 06.11. und am Mittwoch, den 04.12. von 10 bis 13 Uhr in Bad Krozingen im Bürgersaal sowie am Freitag, den 15.11.2019 von 14:00 - 17:00 Uhr im Besprechungszimmer (Raum 309) des Rathauses Müllheim statt. Menschen mit (drohender) Behinderung und deren Angehörige aus der Region Markgräflerland können zu Fragen um die Themen Rehabilitation und Teilhabe einen Termin bei Ramon Kathrein vereinbaren (Telefon: 0761/7699162-0 oder unter kathrein@teilhabeberatung-bh-fr.de). Termine in der Beratungsstelle in Freiburg sind jederzeit nach Vereinbarung möglich.

Ende des redaktionellen Teils



BADEPARADIES
SCHWARZWALD
Titisee

100 %
URLAUBS-
GARANTIE

Summer
verlängern

12 SAUNEN • 18 POOLS • ÜBER 300 ECHTE PALMEN

www.badeparadies-schwarzwald.de

TIERISCH GUT GELAUNT... IM SEPTEMBER GIBT ES WIEDER RABATTE!

**6 Anzeigen
schalten -
4 Anzeigen
bezahlen**

Starten Sie nach der Sommerpause in unsere beliebteste Aktion!

Deswegen ist tierisch gute Laune angesagt.
Mit dieser guten Laune schalten Sie 6 Anzeigen
und bezahlen nur 4.

**Na? Fühlt sich Ihr September schon gut für Sie an?
Unsere Aktion gilt vom 9.9. bis 8.11.19 in den
Kalenderwochen 37 bis 45.**

Es gelten unsere AGB (siehe www.primo-stockach.de) und unsere aktuelle Preislisten für Gewerbetreibende und Werbeagenturen (gültig ab 1. Januar 2019). * Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte Ihre druckfähigen, fertigen Anzeigenvorlagendaten bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche. Ebenfalls bitten wir um die Abbuchungserlaubnis, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Ihre Anzeigenschaltung muss durch sechs teilbar (wöchentliche Erscheinungsweise) oder durch vier teilbar (14-tägige Erscheinungsweise) sein und in sechs/ vier aufeinanderfolgenden Wochen geschaltet werden. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben. Farbzuschläge sind nicht rabattierfähig. Die zwei günstigsten Ausgaben sind für Sie kostenlos.

■ Aktionscode P-2019-04

PRIMO
Verlag | Druck | Service

PRIMO-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

☎ 0 77 71 93 17-11

☎ 0 77 71 93 17-40

✉ anzeigen@primo-stockach.de

🌐 www.primo-stockach.de

ROHR- & KANALREINIGUNG
KRETZSCHMAR
 Rohr- und Kanalsanierung
 Abfluss verstopft?
 Verstopfte Rohre in Küche, Bad und WC
 Für Privathaushalte und Industrie
Bad Krozingen: 076 33 - 9 33 72 53
www.kretzschmar-abwassertechnik.de

24 h Service

Klima schützen jetzt!
Windräder
in Bürgerhand!



www.buergerwindrad-blauen.de

Nachhilfe
 Kl. 4 bis zum Abi
 Ma, De, Eng. sehr preiswert.
 (gewerblich) 015792463601

NEUERÖFFNUNG
 zum 01.10.2019

Peter Withum Meisterbetrieb
Heizungsservice



Sie suchen einen Fachmann für Ihre Heizungsanlage?
 Heizungswartung, Reparaturarbeiten und Störbehebung.
 Ab dem 01.10.2019 sind wir gerne für Sie da.

Peter Withum Heizungsservice
 Großgartenweg 11
 79295 Sulzburg-Laufen
 Telefon: 07634 – 56 83 56
 Mobil: 0176 – 466 31 540
 Mail: info@heizungsservice-withum.de
 Web: www.heizungsservice-withum.de

AKTION
 Räderwechsel € 19,90
 auf Wunsch mit Einlagerung und Reinigung
 Ihrer Sommerräder




Wogenbrunn 3 · 79244 Münstertal
 Telefon: 07636 / 1554, Fax: -1285
 www.autohaus-muenstertal.de

Ab 1. November wieder:
Meister Weiß` Gänseessen
 Ein Hochgenuss bis Weihnachten

Jeden Freitag Abend bis zum 28. Februar
Candlelight-Diner
 Wir löschen das elektrische Licht und
 zünden 101 Kerzen an.
 Genießen Sie das gemütliche Ambiente.

Kennen Sie schon die
Weinprobe mit schwarzen Gläsern?
Info: www.loewen-staufen.de/Jahresfahrplan



Der Löwen in Staufen
 Hotel • Haus Goethe • Restaurant • Fauststube • Löwensaal

Tel. 07633-9089390 • email: willkommen@loewen-staufen.de
 www.loewen-staufen.de

Lekjes
 Physiotherapie

Mobile Krankengymnastik
 Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage,
 Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

07634-2668

Zuverl. Prospektverteiler ab 13 Jahre (m/w/d)
 für die Verteilung fertig zusammengestellter
 Prospektsets in **Dottingen** gesucht.
 Bewerbungszeiten: Mo.-Fr. 08.30 - 17.00 Uhr
 Tel. 07822 4462-0 • E-Mail: info@pf-direktwerbung.net

Heilpraktiker sucht Haus zum Kauf
 im Raum Bad Krozingen, Staufen, Ballrechten-Dottingen, Sulzburg und
 Heitersheim. Gerne mit Einliegerwohnung, Praxis oder Büro zum Wohnen
 und Arbeiten für sich und die vierköpfige Familie. Auf Wunsch erstellen wir
 Ihnen als Verkäufer ein **kostenloses Marktwert-Gutachten**.



Wir suchen für vorgemerkte Kunden in allen Größen und Preislagen:
 Häuser, Wohnungen, Bauplätze, Denkmal- und Abrissobjekte

Schwaninger Immobilien seit 1980

Freier Sachverständiger für Immobilienbewertung
 Mitglied im Verband Europäischer Gutachter und Sachverständiger e.V. (VEGGS)

N. Schwaninger – Ihr persönlicher Ansprechpartner für Immobilien im Markgräflerland
 Frelburg, Telefon 0761-285024 – info@schwaninger-immobilien.de

Stellplatz für Wohnwagen
 Stellplatz für Wohnwagen etc. in Staufen OT zu vermieten.
 Gute, nicht einsehbare Lage in Wohngebiet.
 Anfragen unter Angabe von Name und Tel.-Nr. bitte an lager-stellplatz@web.de

Putzhilfe gesucht
 Wir suchen frdl. Putzhilfe für 2-Pers.-Haush.
 in Staufen, 1 x pro Woche 3-4 Stunden.
 Wir freuen uns über Ihre Rückmeldung:
 Tel. 07633 81495 • Mobil **0160 650 36 46**

10% Rabatt-Aktion (bis zum 02.11.2019)

Farbenwelt

Matthias Disch

**Fachhandel
für Heimwerker & Gewerbetreibende**

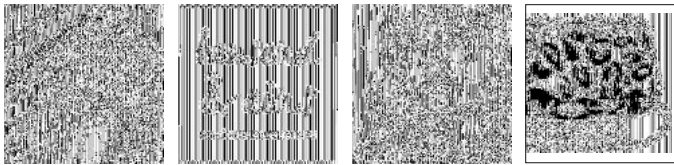
Farbmischservice, Farben/Lacke,
Putze, Tapeten, Zubehör sowie
Bodenbeläge u.v.m.



Jengerstr. 4 • beim Rewe • Ehrenkirchen • Tel. 07633 - 8022363

TEILZEITSTELLE ca. 50 h/ Monat m/w/d

Sie sind verkaufserfahren und haben Freude am Beraten.



Senden Sie Ihre Bewerbung an info@tausendundeins.eu.
tausend & eins | Hauptstr. 44 | 79219 Staufen.



**Für anspruchsvolle
Immobilien**

Wolfgang Hege (Verkauf Markgräflerland)
Staufener Straße 19 | 79189 Bad Krozingen
Telefon 07633 9388585 | stauss-immobilien.de



Fescht feiern mit der Achkarrer Krone

Kronewirt's Gasträume | Keine Ruhetage:

Restaurant & Winzerstube	von 5 bis 99 Personen
Separate Veranstaltungsräume	von 15 bis 50 Personen
Schloßberg Grotte	ab 40 bis 100 Personen
Winzerraum Achkarren	ab 75 bis 300 Personen
an Ihrem regionalen Wunschort	ab 20 bis 700 Personen

Fragen Sie uns gerne unverbindlich an:

Tag Ihres Events:	Ihr Wunsch Datum
Veranstaltung-Anlass:	Weihnachtsfeier Jubiläum Hochzeit etc.
Zeitlicher Rahmen:	wann Sie wollen open end ist möglich!
Personenangabe:	5 bis 600
Wunschraum / -ort:	bei uns bei Ihnen wo auch immer
Individuelle Wünsche:	auf diese gehen wir sehr gerne ein
Preislicher Rahmen:	Sie werden positiv erstaunt sein!

Wir freuen uns auf Ihre Reservierungen:

Lange Nacht der deutschen Gans	01.-03.11. Aperó & Gänsemenu 49 €
Rheingau trifft Breisgau Abende	15.-16.11. Menü & 12 Weine 89 €
Schloßberg Grotte open end Night	Sa. 23.11. All Inklusiv Menü-Nacht 55 €
Weihnachtsfeiertage	Wichtig: Frühzeitig reservieren!
Silvester im Restaurant	Großes All Inklusiv Gala Menü 145 €
20 Jahre Kronewirt Fescht	18.01. All Inklusiv open end 55 €

★ Einfach nur gut Essen, Trinken, Feiern & Schlafen ★



Täglich 11.30 - 21.30 Uhr große Speisekarte

Regionale & Saisonale Frischeküche:

Brust & Keule der Gans täglich durchgehend Oktober bis Januar
Damhirsch, Reh, Hase & Fasan teilweise vom Chef selbst erlegt
Ganze Gänse für 4-6 Personen auf Vorbestellung bis Ende Januar
Schnitzel, Kalbfleisch, Ochsenbrust, Kutteln, Schnecken u.v.m.
Gemüsetasche mit Koriander Linsen & noch mehr Vegetarisches

Gratis Glühwein Empfang an der Outdoorbar:

Zu jeder geplanten Weihnachtsfeier in unserem Hause erhalten Sie diesen mit Feuerschalen, Christbaum & illuminiert von tausenden LED's

Kronewirt's Spätjahrangebot mit Mehrwert :

Bis Sonntag 22.12.19 diese Annonce ausgeschnitten mitbringen
& Sie erhalten von uns: Pro Anzeige auf das zweite Essen
einen 50%igen Rabatt (Angebote sind nicht kombinierbar!)



Ihr Weg zu uns:

Familie Schübler & Krone Team
Schloßbergstraße 15-17
79235 Vogtsburg-Achkarren
www.krone-achkarren.de
Kaiserstühler Gastro Tradition seit 1561
100 Jahre Familienbesitz 1919-2019

Telefon: 0(049)7662-93130 Mail: info@krone-achkarren.de

Lokal, Regional, Genial

Die Adresse in ihrer Region

Special

612

MÜNSTERAL | SULZBURG | STAUFEN | BALLRECHTEN-DOTTINGEN

Küchen design

DIETER SCHRADER


---Jetzt Musterküchen über 50% sparen---



NO.1
BEST SOLD
Premium Brand
in Germany

handwerkliche
Solidität mit
FAIRPREIS
Garantie
LEICHT®

Gartenstraße 7 • 79189 Bad Krozingen • www.kuechen-design.info



Ernährungsberatung & Therapie
Genuss • Gesund • Gewusst wie

Kordula Clemens
Dipl. Öcotrophologin
www.ernaehrung-staufen.de

Stiegelenweg 12 79219 Staufen
+49 7633 9237963
info@ernaehrung-staufen.de

Gartenbau M. Heißler



- Pflege von Garten- u. Grünanlagen
- Neu- u. Umgestaltung
- Baumpflege u. Obstbaumschnitt
- Grabpflege

Gartenbau

Inh. Sandra Heißler Heubachstr. 16 | 79219 Staufen | Tel 07633/ 8429




TEPPICH - GALERIE MOCHLES

VERKAUF MODERNER & KLASSISCHER TEPPICHE • REPARATUR
ALLES IM EIGENEN HAUS - WASCHEN AUF NATURBASIS


79189 Bad Krozingen | Tulpenbaumallee 31 | Tel.: 0 76 33 / 406 16 22 | www.teppich-mochles.de
Mobil: 01 72 / 71 76 181 | info@teppich-mochles.de

EPUNKT.
LICHT AUS STAUFEN



UWE REIF

Innere Neumatten 21D
79219 Staufen



TEL +49 (0 76 33) 80 88 80
FAX +49 (0 76 33) 80 88 82
www.epunkt.de info@epunkt.de

Ingenieure
Fachkräfte
Hilfskräfte



BREISGAUTEAM
Personal für Bau und Industrie GMBH

BreisgauTeam GmbH • Im Gaisgraben 11A • 79219 Staufen
Tel 07633/9804020 • Fax 07633/9804021
info@breisgauteam.de • www.breisgauteam.de



DIANA UERLINGS
Hörgeräteakustikermeisterin
St.-Johannesgasse 2
79219 Staufen im Breisgau
TEL 07633/820 945 0
www.uerlingshoeren.de



IHRE EXPERTIN FÜR INNOVATIVE HÖRAKUSTIK IN STAUFEN IM BREISGAU

Hörgeräte bringen ein Stück Lebensqualität zurück

Es ist ein Phänomen: Brillen korrigieren nicht nur die Sehschwäche, sondern stellen für den Träger meist auch eine modische Ausdrucksform dar. Ganz anders verhält es sich bei Hörgeräten. Wer sie haben muss, trägt sie eher versteckt. Was bringen da schon trendige Modelle – für viele Betroffene stellt das „Ding“ nichts weiter als eine Prothese dar, die man besser nicht zeigt, die seltsame Geräusche erzeugt, beim Fernsehen oder Telefonieren störend wirkt. Dabei sind die Hörhilfen dank Mikroelektronik doch längst kontinuierlich kleiner geworden – und sie haben eine erfreulich verbesserte Tonqualität. Hightech pur eben, die neue Generation entspricht digitalen Mini-Hochleistungscomputern im Ohr. Man sieht das Hörgerät gar nicht mehr, wird es doch in den Gehörgang eingeführt.



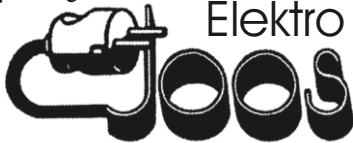
Ziel der Hörgeräteakustiker ist es, die Lebensqualität der Betroffenen durch die individuelle Anpassung der Geräte zu verbessern. Wichtig beim Kauf: die Beratung. Hier geht es darum, die Bedürfnisse des künftigen Trägers herauszufinden, Fragen zu beantworten, der Hörgeräteakustiker erstellt auf Wunsch eine Analyse der Hörfähigkeit des Kunden. Moderne Computerprogramme unterstützen den Fachmann. Später, beim Anprobieren des individuellen Hörgerätes, sollte der Kunde wert auf ein Hörtraining legen.

Etwa 10 Millionen Menschen, also rund 13 Prozent der Bevölkerung, haben ein vermindertes Hörvermögen, weiß der Hörgeräte-Verband zu berichten. „Doch nur 3,3 Millionen nutzen ein Hörgerät, erfahrungsgemäß im Durchschnitt 7,7 Stunden pro Tag und 3,4 Jahre pro Gerät. Bis sich Betroffene aber für die Hörhilfe entscheiden, dauert es 7 bis 12 Jahre.“ Doch das hält der Verband für problematisch, denn auch hier zähle: Je früher, desto besser.

„Grundsätzlich nimmt das Hörvermögen mit dem Alter ab. Allerdings verschlechtert es sich bei Frauen erheblich später als bei Männern“, so Prof. Eckhard Hoffmann vom Bereich Augenoptik und Hörakustik der Hochschule Aalen in Baden-Württemberg. In einer repräsentativen Querschnittsstudie stellt er fest, dass ein 55-jähriger Mann durchschnittlich so schlecht hört wie eine 70-jährige Frau. Der Unterschied beim Hörverlust zwischen den Geschlechtern mache im Alter von 70 Jahren immerhin 20 Dezibel aus.

Nicht bestätigt hat sich in besagter Studie die Annahme, Hörstörungen würden in unterschiedlichen Altersgruppen generell zunehmen, möglicherweise durch laute Discomusik.

über 40 Jahre



Hof 46
79244 Münstertal
Tel. 0 76 36 / 14 92
www.elektro-joos.de

Installations- u. Gebäudetechnik • Telekommunikation
SAT-Technik • Photovoltaik • Wärmepumpen

LED-Lichtsysteme - Hausgeräte-Kundendienst

**Fachgeschäft für moderne Hausgeräte
und Unterhaltungselektronik**

Auswahl - Beratung - Lieferservice

Markus
Zschümme
Meisterhafte Haustechnik

Im Halsmäntele 10
79219 Staufen i.Br.
Telefon 07 633 . 95 38 - 0
Telefax 07 633 . 95 38 88

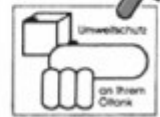
Heizung . Lüftung . Klima . Solaranlagen Beratung & Planung . Öl- und Gasfeuerung
Brennwerttechnik . Schwimmbadtechnik . Kaminbau . Campinggas
Kundendienst für alle Fabrikate

**STG/TSD
Tankservice
GmbH**

**Tankreinigung
Tanksanierung
Tankentsorgung
Tankneuanlagen**

Weil a. Rh. 07621-7 55 26
Freiburg 0761-44 55 11

ALLES RUND UM TANK
ALLES AUS EINER HAND.



- Absicherungen
- Reparaturen
- Notöffnungen
- automatische Torantriebe



ALBERT BOCKSTAHLER JUN.
Hauptstr. 16 • 79219 Staufen
Schlüsseldienst und Sicherheitstechnik
Tel. 0 76 33/95 39 10 • FAX 0 76 33/95 39 99

OHNESORGE

**Nur Verarbeitung von Materialien
aus der Region und fairem Handel!**

Marco Ohnesorge, Bildhauer- und Steinmetzmeister
mobil 0176 64278813, marco-ohnesorge@t-online.de



Wir wachsen – wachsen Sie mit uns!

Die AKG Civil Solutions GmbH zählt zu den führenden Autodesk-Händlern im deutschsprachigen Raum für den Bereich Software für das Bauwesen. Wir suchen für unseren Stammsitz in Heitersheim:

Kundenbetreuer (m/w/d) für CAD-Autodesk-Lösungen

Wir bieten einen sicheren Arbeitsplatz, eine leistungsgerechte Entlohnung und ein spannendes Aufgabengebiet mit Entwicklungsperspektive in unserer Region!

Die Stellenausschreibung finden Sie auf: www.agssoftware.de
> Unternehmen > Karriere



Software für Infrastrukturplanung.
Wegweisend innovativ.
Seit über 35 Jahren.

AKG Civil Solutions GmbH
Uhlandstr. 12 • 79423 Heitersheim



GUTMANN

Fensterbau GmbH

Ballrechter Str. 2
79219 Staufen-Grünern
Telefon 0 76 33/92 93 93
Telefax 0 76 33/92 93 94
gutmann.fensterbau@t-online.de

Fenster
Klappläden

Rollläden
Haustüren

Verstopfte Rohre

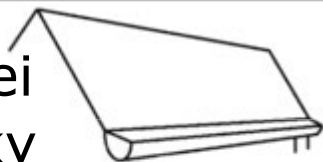
in Küche, Bad, WC, Keller
privat oder Gewerbe?

Schirmeier Notdienst Tag und Nacht

Tel. 07633 - 988 8642, mobil: 0174 - 3 34 74 85

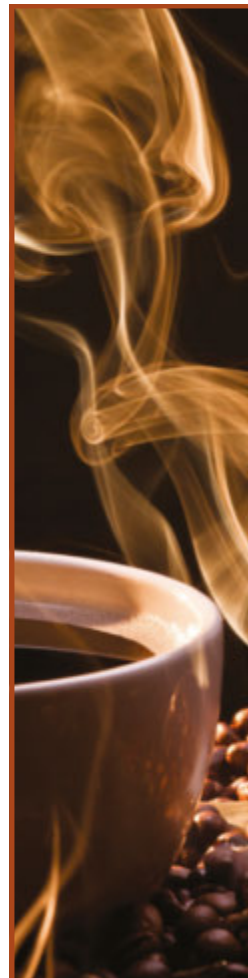
ZSCHUMME
Sanitär - Technik
Wettelbrunner Str. 13 79219 Staufen
Tel. 07633 / 80 03 33 Hy 0174 - 6148780
Uwe.Zschumme@t-online.de

Blechnerei Redetzky



Erik Redetzky
79283 Bollschweil
Tel.: 07633/5276

Klempnermeister
Am Kupferacker 6
Mobil: 0178/3198383



Kaffeegenuss hängt auch vom Wasser ab

Ob echter Kaffeegenuss garantiert ist, hängt nicht allein von der Bohnensorte ab, vielmehr spielt auch die Beschaffenheit des Brühwassers eine Rolle. Es sollte auf jeden Fall mineralreich sein, weil im Wasser enthaltene Stoffe (wie Salze, Calcium und Magnesium) als natürliche Geschmacksträger gelten. Je nachdem, wo man wohnt, ist die Wasserhärte hoch. Das bedeutet: die feinen Säuren im Kaffee werden neutralisiert. Die Folge: Filterkaffee, Espresso, Cappuccino oder „Latte“ schmecken flach und wenig aromatisch. Bei zu weichem Wasser wiederum verändert sich das Quellverhalten des Kaffeemehls, was das Getränk sehr säurehaltig und bitter macht.

Grundwasser nimmt auf dem Weg über den Untergrund verschiedene Mineralien auf. Gibt es davon am Ende zu viele, die sich nicht lösen können, entsteht Kalk in Form von Kalzium-Karbonat und anderen Verbindungen. Um an die positiven Eigenschaften der Mineralien zu gelangen und eine Verkalkung von Kaffeemaschinen zu verhindern, sind TÜV-/GS-geprüfte Kalkschutzgeräte auf dem Markt.

Ansonsten heißt es: „Kalk im Trinkwasser schadet der Gesundheit überhaupt nicht“, wie der Kardiologe Prof. Franz Eberli betont. Wasser aus der Leitung sei sogar gesünder als jenes aus der Flasche.

Angaben und Bezeichnungen für Lebensmittel

- was der Verbraucher darüber wissen sollte

„Viele Angaben auf Lebensmitteln können bei Verbrauchern völlig falsche Erwartungen wecken, auch wenn sie rechtlich nicht zu beanstanden sind“, betont die Verbraucherzentrale. So suggeriere etwa ein Begriff wie „Klosterprodukt“, dass es sich dabei um ein Lebensmittel handelt, das im Kloster handwerklich hergestellt wurde. „Körnerbrote“ könne man leicht für Vollkornbrote halten- und in Geflügelleberwurst stecke auch Leber vom Schwein. Die Verbraucherzentrale listet noch weiteres Wissenswertes auf, so zum Beispiel:



Bayerischer Leberkäse: Anders als der Name vermuten lässt, enthält er in der Regel keine Leber. Dagegen gehören in „Stuttgarter Leberkäse“ mindestens fünf Prozent Leber; auch grober Leberkäse sollte zu fünf Prozent aus Leber bestehen.

Döner Kebab: Nicht alles, was sich unter diesem Namen auf dem Spieß dreht, sind aufgeschichtete Fleischlagen. Der beliebte Snack darf überwiegend aus Hackfleisch bestehen: Bis zu 60 Prozent Hackfleisch vom Rind oder Schaf sind üblich. Bei Döner Kebab aus Hähnchen oder Putenfleisch wird zwar kein Hackfleisch verwendet. Allerdings beträgt der Hautanteil bis zu 18 Prozent.

Schwarze Oliven: Hier handelt es sich nicht immer um natürlich gereifte Oliven, sondern häufig auch um schwarz gefärbte grüne Oliven. Bei loser Ware und in der Gastronomie müssen geschwärzte Oliven als „geschwärzt“ kenntlich gemacht werden. Auf fertig verpackten Oliven darf dieser Hinweis jedoch fehlen. In der Zutatenliste ist dann lediglich ein zugesetzter Stabilisator – Eisen-II-Gluconat (E 579) oder Eisen-II-Lactat (E 585) – aufgeführt.

Eier: Die Angaben auf der Verpackung können auf die falsche Spur führen. Auch wenn auf dem Eierkarton eine deutsche Packstelle angegeben ist, können die Eier zum Beispiel aus den Niederlanden kommen. Das ist zulässig, denn das Ursprungsland muss im Erzeugercode stehen – im Stempel auf dem Ei – nicht auf der Verpackung. Letztlich hilft nur der Blick auf das Ei, um sicher zu sein, woher es stammt.

Frühstückscerealien: Flakes, Pops, bunte Kugeln, „Frühstückskekse“ – tatsächlich entpuppen sich diese Getreideerzeugnisse oft als Fett- und Zuckerbomben, die unnötig mit Vitaminen und Mineralstoffen angereichert sind. Portionsgrößen, an denen zum Beispiel der Energiegehalt berechnet wird, sind oft unrealistisch klein. Die Produkte werden dadurch „schlangengerechnet“. Das angepriesene „gesunde Frühstück“ bekommt man bestenfalls, wenn man den Flocken frisches Obst und Milch oder Joghurt beigibt.

„Imkerhonig“ erweckt oft durch regionale Adressen und Abbildungen den Anschein, dass er vom regionalen Erzeuger stammt. Tatsächlich kann es sich dabei aber auch nur um den Betrieb handeln, der den Honig abgefüllt hat – der Honig kann von Bienen in aller Welt stammen. Die obligatorische Angabe zum Herkunftsland wird oftmals wenig prominent im Kleingedruckten auf der Rückseite der Verpackung versteckt. Ganz im Vagen bleibt die Herkunft, wenn es sich um Honigmischungen aus unterschiedlichen Herkunftsländern handelt: Hier müssen sich Verbraucher z. B. mit der Angabe „aus EG-Ländern und/oder Nicht-EG-Ländern“ begnügen.

Abgepackter Kaffee besteht nicht immer nur aus gemahlten Kaffeebohnen. Manche Produkte enthalten neben Röstkaffee auch bis zehn Prozent Zucker in Form von Maltodextrin und/oder Karamell. Bedenkt man, dass Zucker billiger als Kaffee ist, kommt dies einer versteckten Preiserhöhung gleich. Seit einem Gerichtsstreit müssen die Kaffeepackungen auf der Vorderseite sowie auf der Schmalseite eine eindeutige Angabe aufweisen, zum Beispiel „Röstkaffee mit Karamell“; ein Hinweis auf den Zuckerzusatz lediglich in der Zutatenliste oder der Begriff „Melange“ genügt nicht.

Körnerbrot: „Körner“ sind nicht dasselbe wie Vollkorn. Backwaren mit Bezeichnungen wie „Mehrkornbrötchen“, „Vierkornbrot“ und „Kornspitz“ müssen nicht aus Vollkornmehl hergestellt sein. Hinter dem „Vollkorn-Look“ verstecken sich häufig Brot und Brötchen aus hellen Mehlen, die mit Körnern dekoriert sind oder Ölsaaten wie Sonnenblumenkerne und Sesam im Teig enthalten. Nur wo ausdrücklich „Vollkorn“ draufsteht, muss auch Vollkornmehl oder Vollkornschrot verarbeitet sein – und zwar zu mindestens 90 Prozent.

Marzipan: Hauptbestandteile sind blanchierte oder geschälte süße Mandeln und Zucker. Billigeres „Persipan“ aus den Kernen von Pfirsich- und Aprikose und/oder entbitterten Bittermandeln kann Marzipan ersetzen. Das muss allerdings kenntlich gemacht werden.

Ein **Wiener Schnitzel** ist streng genommen ein paniertes Kalbsschnitzel. Doch wer im Restaurant ein solches Schnitzel vom Kalb möchte, sollte genau auf die Speisekarte schauen oder nachfragen. Häufig werden nämlich panierte Schweineschnitzel – oder Puten- bzw. andere Geflügelschnitzel – als „Schnitzel Wiener Art“ oder auch entgegen den Leitsätzen für Fleisch und Fleischerzeugnisse des Deutschen Lebensmittelbuchs als „Wiener Schnitzel“ bezeichnet.

Unbehandelte Zitrusfrüchte: Bei Zitronen bzw. Zitrusfrüchten findet man häufig den Hinweis „unbehandelt“. Diese Angabe besagt nur, dass die Früchte nach der Ernte nicht konserviert oder gewachst wurden. Sie sagt nichts darüber aus, ob die Früchte während des Wachstums mit Pflanzenschutzmitteln behandelt wurden. Hat man die Oberfläche der Zitrusfrüchte nach der Ernte mit Wachsen oder mit Konservierungsmitteln gegen Verderb/ Austrocknen bearbeitet, muss dies mit den Hinweisen „gewachst“, „mit Konservierungsstoff“ oder „konserviert“ vermerkt sein.